

Šis dokumentas yra skirtas tik informacijai, ir institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį

► **B**

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 1379/2007

2007 m. lapkričio 26 d.

iš dalies keičiantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo IA, IB, VII ir VIII priedus siekiant atsižvelgti į technikos pažangą ir pagal Bazelio konvenciją sutartus pakeitimus

(Tekstas svarbus EEE)

(OL L 309, 2007 11 27, p. 7)

pataisytas:

► **C1** Klaidų ištaisymas, OL L 299, 2008 11 8, p. 50 (1379/2007)



KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 1379/2007

2007 m. lapkričio 26 d.

iš dalies keičiantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo IA, IB, VII ir VIII priedus siekiant atsižvelgti į technikos pažangą ir pagal Bazelio konvenciją sutartus pakeitimus

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 2006 m. birželio 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo ⁽¹⁾, ypač į jo 58 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

- (1) Atsižvelgiant į Bazelio konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės šalių konferencijos 8-ajame susitikime 2006 m. lapkričio 27 d. – gruodžio 1 d. pasiektą susitarimą, būtina pakeisti Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo IA, IB, VII ir VIII priedus. Pagal šiuos pakeitimus kiekio žymenys „kg“ ir „litras“ IA priede pateikto pranešimo dokumento 5 langelyje, IB priede pateikto judėjimo dokumento 5 ir 18 langeliuose bei VII priede pateikto važtaraščio informacijos dokumento 3 ir 14 langeliuose pakeičiami žymenimis „tonos (Mg)“ ir „m³“, į judėjimo dokumentą įterpiamas naujas 17 langelis, iš dalies pakeičiama važtaraščio informacijos dokumento 1-oji išnaša ir VIII priedo I.4–9 punktuose pateiktos nuorodos į tvarkymo aplinkai saugiu būdu gaires. Siekiant aiškumo, reikėtų šiuos priedus pakeisti.
- (2) Todėl Reglamentas (EB) Nr. 1013/2006 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas.
- (3) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2006/12/EB ⁽²⁾ 18 straipsnį įsteigto komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 IA, IB, VII ir VIII priedai pakeičiami šio reglamento priede pateiktu tekstu.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną nuo jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

⁽¹⁾ OL L 190, 2006 7 12, p. 1.

⁽²⁾ OL L 114, 2006 4 27, p. 9.

▼B

I PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 IA priedas pakeičiamas taip:



„IA PRIEDAS



Tarpvalstybinio judėjimo/atliekų vežimo pranešimo dokumentas

1. Eksportuotojas-pranešėjas: Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:		3. Pranešimas Nr.: Pranešimas dėl: A. i) Vienkartinis vežimas: <input type="checkbox"/> ii) Daugkartiniai vežimai: <input type="checkbox"/> B. i) Šalinimas ⁽¹⁾ : <input type="checkbox"/> ii) Naudojimas: <input type="checkbox"/> C. Iš anksto patvirtintas naudojimo įrenginys ⁽²⁾ ⁽³⁾ Taip <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>	
2. Importuotojas-gavėjas: Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:		4. Bendras numatytų vežimų skaičius: 5. Visas numatytas kiekis ⁽⁴⁾: Tonos (Mg): m ³ :	
8. Numatytas (-i) vežėjas (-ai): Registracijos Nr.: Pavadinimas ⁽⁷⁾ : Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Transporto priemonės ⁽⁵⁾ :		6. Numatytas vežimo (-ų) laikotarpis ⁽⁴⁾: Pirmasis išvežimas: Paskutinis išvežimas:	
9. Atliekų gamintojas (-ai) ⁽¹⁾ ⁽⁷⁾ ⁽⁸⁾ Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Gaminimo vieta ir procesas ⁽⁶⁾ :		7. Pakuotės tipas (-ai) ⁽⁵⁾: Specialios priežiūros reikalavimai ⁽⁶⁾: Taip <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>	
10. Šalinimo įrenginys ⁽²⁾ <input type="checkbox"/> arba naudojimo įrenginys ⁽²⁾ <input type="checkbox"/> Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Faktinė šalinimo/naudojimo vieta:		11. Šalinimo/naudojimo būdas (-ai) ⁽²⁾ D kodas/R kodas ⁽⁵⁾ : Naudojama technologija ⁽⁶⁾ : Eksperto priežastys ⁽¹⁾ ⁽⁶⁾ :	
		12. Atliekų pavadinimas ir sudėtis ⁽⁶⁾:	
		13. Fizinės savybės ⁽⁶⁾:	
		14. Atliekų identifikavimas (rašyti atitinkamus kodus): i) Bazelio konvencijos VIII priedas (arba IX, jei taikoma): ii) EBPO kodas (jeigu skiriasi nuo i): iii) EB atliekų sąrašas: iv) Eksportuojančios šalies nacionalinis kodas: v) Importuojančios šalies nacionalinis kodas: vi) Kita (nurodyti): vii) Y kodas: viii) H kodas ⁽⁵⁾ : ix) JT kategorija ⁽⁵⁾ : x) JT numeris: xi) JT vežimo pavadinimas: xii) Muitų kodas (-ai) (HS):	
15. a) Susijusios šalys/valstybės, b) kompetentingų institucijų kodo Nr., kai taikytina, c) tikslūs įvežimo ir išvežimo punktai			
Eksportuojanti-siunčianti valstybė		Tranzito valstybė (-ės) (važiavimas ir išvažiavimas)	
a)			
b)			
c)			
16. Įvažiavimo ir (arba) išvažiavimo, ir (arba) eksporto muitinės (Europos bendrija):			
Įvažiavimas:		Išvažiavimas: Ekspertas:	
17. Eksportuotojo-pranešėjo/gamintojo ⁽¹⁾ deklaracija: Aš patvirtinu, kad pateikta visa man žinoma informacija yra teisinga. Aš taip pat patvirtinu, kad raštu buvo sudaryti teisiškai vykdytini sutarties įsipareigojimai ir kad galioja arba galios bet koks tarpvalstybiniam gabenimui taikytinas draudimasis arba kita finansinė garantija.			
Eksportuotojo-pranešėjo pavadinimas: Data: Parašas: Gamintojo pavadinimas: Data: Parašas:			18. Priedų skaičius
PILDO KOMPETENTINGOS INSTITUCIJOS			
19. Importuojančių-paskirties/tranzito ⁽¹⁾/eksportuojančių-išsiunčiančių ⁽²⁾ šalių atitinkamos kompetentingos institucijos patvirtinimas: Šalis: Pranešimas gautas: Patvirtinimas išsiųstas: Kompetentingos institucijos pavadinimas: Spaudas ir (arba) parašas:		20. (Šalies) kompetentingos institucijos sutikimas raštu ⁽¹⁾ ⁽²⁾ dėl judėjimo: Leidimas duotas: Leidimas galioja nuo: iki: Specialios sąlygos: Ne <input type="checkbox"/> Jeigu taip, žr. 21 langelį ⁽⁶⁾ : <input type="checkbox"/> Kompetentingos institucijos pavadinimas: Spaudas ir (arba) parašas:	
21. Specialios sutikimo dėl judėjimo sąlygos arba prieštaravimo priežastys:			

⁽¹⁾ Bazelio konvencijos reikalavimai.⁽²⁾ R12/R13 arba D13-D15 būdų atvejis taip pat pridėti atitinkamą informaciją dėl visų tolesnių R12/R13 arba D13-D15 įrenginių ir tolesnio (-ų) R1-R11 arba D1-D12 įrenginio (-ų), kai reikalaujama.⁽³⁾ Pildoma, kai judėjimas vyksta EBPO zonoje ir tik kai taikoma B ii.⁽⁴⁾ Pridėti išsamų daugkartinį vežimų sąrašą.⁽⁵⁾ Žiūrėti santrumpų ir kodų sąrašą kitame puslapyje.⁽⁶⁾ Pridėti išsamesnį paaiškinimą, jeigu būtina.⁽⁷⁾ Pridėti sąrašą, jeigu yra daugiau nei vienas.⁽⁸⁾ Jeigu reikalaujama nacionaliniuose teisės aktuose.⁽⁹⁾ Jeigu taikytina pagal EBPO sprendimą.

▼C1

Santrumpų ir kodų, naudojamų pranešimo dokumente, sąrašas

ATLIEKŲ ŠALINIMO BŪDAI (11 langelis)	
D1 Išvertimas ant žemės arba po žeme (pvz., sąvartynuose ir kt.)	
D2 Apdorojimas žemėje (pvz., biologinis skystų atliekų arba dumblo skaidymas dirvožemyje ir kt.)	
D3 Giluminis įpurškimas (pvz., pumpuojamų atliekų įpurškimas į šulinius, šachtas, druskos olas ar natūraliai susidariusias ertmes ir kt.)	
D4 Surinkimas į tvenkinius ant žemės paviršiaus (pvz., skystų atliekų arba dumblo supylimas į duobes, baseinus arba lagūnas ir kt.)	
D5 Šalinimas specialiai įrengtuose sąvartynuose (pvz., dėjimas į atskiras sekcijas, kurios uždengiamos ir izoliuojamos viena nuo kitos ir nuo aplinkos ir kt.)	
D6 Išmetimas į vandens telkinį, išskyrus jūras/vandenynus	
D7 Išmetimas į jūras/vandenynus, įskaitant įterpimą į jūros dugną	
D8 Biologinis apdorojimas, nenurodytas kitur šiame sąrašė, kurio metu susidaro galutiniai junginiai ar mišiniai, šalinami bet kuriuo šiame sąrašė nurodytu būdu	
D9 Fizinis ir cheminis apdorojimas, nenurodytas kitur šiame sąrašė, kurio metu susidaro galutiniai junginiai arba mišiniai, šalinami bet kuriuo šiame sąrašė nurodytu būdu (pvz., garinimu, džiovinimu, kalcinavimu ir kt.)	
D10 Deginimas sausumoje	
D11 Deginimas jūroje	
D12 Nuolatinis saugojimas (pvz., konteinerių laikymas šachtoje ir kt.)	
D13 Maišymas prieš naudojant bet kurį šiame sąrašė nurodytą būdą	
D14 Perpakavimas prieš naudojant bet kurį šiame sąrašė nurodytą būdą	
D15 Saugojimas prieš naudojant bet kurį šiame sąrašė nurodytą būdą	
ATLIEKŲ NAUDOJIMO BŪDAI (11 langelis)	
R1 Naudojimas kaip kuro (kitokiam nei tiesioginiam deginimui) ar kitais būdais energijai gauti (Bazelio konvencija/EBPO) – Naudojimas daugiausia kaip kuro arba kitais būdais energijai gauti (ES)	
R2 Tirpiklių atnaujinimas/regeneracija	
R3 Organinių medžiagų, nenaudojamų kaip tirpikliai, perdirbimas (atnaujinimas)	
R4 Metalų ir metalų junginių perdirbimas (atnaujinimas)	
R5 Kitų neorganinių medžiagų perdirbimas (atnaujinimas)	
R6 Rūgščių arba bazių regeneracija	
R7 Taršai mažinti naudojamų sudedamųjų dalių naudojimas	
R8 Katalizės sudedamųjų dalių naudojimas	
R9 Pakartotinis naftos rafinavimas arba kitoks pakartotinis naftos produktų naudojimas	
R10 Apdorojimas žemėje, naudingas žemės ūkiui ar gerinantis aplinkos būklę	
R11 Atliekų, gautų R1–R10 naudojimo būdais, naudojimas	
R12 Pasikeitimas atliekomis, siekiant taikyti joms bet kurį iš R1–R11 naudojimo būdų	
R13 Medžiagų, kurioms numatyta taikyti bet kurį iš sąrašė nurodytų naudojimo būdų, saugojimas	
PAKUOTĖS TIPAI (7 langelis)	H KODAS IR JT KATEGORIJA (14 langelis)
1. Statinė	JT H kodas Savybės kategorija
2. Medinė statinė	1 H1 Sprogstamosios
3. Plastiko kanistras (<i>Jerrican</i>)	3 H3 Degūs skysčiai
4. Dėžė	4.1 H4.1 Degios kietosios medžiagos
5. Maišas	4.2 H4.2 Medžiagos arba atliekos, linkusios į savaiminį užsidegimą
6. Kombinuota pakuotė	4.3 H4.3 Medžiagos ar atliekos, kurios susilietusios su vandeniu išskiria degias dujas
7. Slėginis konteineris	5.1 H5.1 Oksiduojančios
8. Nefasuota	5.2 H5.2 Organiniai peroksidadai
9. Kita (nurodyti)	6.1 H6.1 Nuodingos (labai nuodingos)
	6.2 H6.2 Infekcinės medžiagos
	8 H8 Ėsdinančios
	9 H10 Išskiriančios toksines dujas po sąlyčio su oru arba vandeniu
	9 H11 Toksiškos (uždelsto arba chroniško veikimo)
	9 H12 Toksiškos aplinkai
	9 H13 Galinčios įvairiais būdais po šalinimo sudaryti kitą medžiagą, pvz., salvą, kuri turi bet kurią iš pirmiau išvardytų savybių
TRANSPORTO PRIEMONĖS (8 langelis)	
R — keliai	
T — traukiniai/geležinkelis	
S — jūra	
A — oras	
W — vidaus vandens keliai	
FIZINĖS SAVYBĖS (13 langelis)	
1. Birus/milteliai	
2. Kietas	
3. Klampus/pasta	
4. Dumblias	
5. Skystas	
6. Dujinis	
7. Kita (nurodyti)	

Smulkesnės informacijos, ypač susijusios su atliekų identifikavimu (14 langelis), t. y. dėl Bazelio konvencijos VIII ir IX priedų kodų, EBPO kodų ir Y kodų, galima rasti patarimų/ nurodymų žinyne, kurį turi EBPO ir Bazelio konvencijos sekretoriatas.*

▼B

II PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 IB priedas pakeičiamas taip:

▼ **B**

„IB PRIEDAS

▼ **C1**

Tarpvalstybinio judėjimo/atliekų vežimo judėjimo dokumentas

1. Atitinkantis pranešimą Nr.:		2. Serijos numeris/bendras vežimų skaičius: /	
3. Eksportuotojas-pranešėjas Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:		4. Importuotojas-gavėjas Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:	
5. Faktinis kiekis: tonos (Mg): m ³ :		6. Faktinė vežimo data:	
7. Pakuotė Tipas (-ai) (1): Pakuočių skaičius: Specialios priežiūros reikalavimai (2): Taip: <input type="checkbox"/> Ne: <input type="checkbox"/>			
8. a) 1-asis vežėjas (3): Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Tel.: Faksas: E. paštas:		8. b) 2-asis vežėjas: Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Tel.: Faksas: E. paštas:	
8. c) Paskutinis vežėjas: Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Tel.: Faksas: E. paštas:			
----- <i>Pildo vežėjo atstovas</i> ----- <i>Daugiau nei trys vežėjai</i> (2) <input type="checkbox"/>			
Transporto priemonė (1): Perdavimo data: Parašas:		Transporto priemonė (1): Perdavimo data: Parašas:	
9. Atliekų gamintojas (-ai) (4) (5) (6): Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Pagaminimo vieta (2):		12. Atliekų pavadinimas ir sudėtis (2):	
10. Atliekų šalinimo įrenginys <input type="checkbox"/> arba atliekų naudojimo įrenginys <input type="checkbox"/> Registracijos Nr.: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Faktinė atliekų šalinimo/naudojimo vieta (2)		13. Fizinės savybės (1):	
11. Atliekų šalinimo/naudojimo būdas (-ai) D kodas/R kodas (1):		14. Atliekų identifikavimas (<i>nurodyti atitinkamus kodus</i>) i) Bazelio konvencijos VIII priedas (arba IX, jeigu taikytina); ii) EBPO kodas (jeigu skiriasi nuo i)); iii) EB atliekų sąrašas; iv) Eksportuojančios šalies nacionalinis kodas; v) Importuojančios šalies nacionalinis kodas; vi) Kita (nurodyti); vii) Y kodas; viii) H kodas (1); ix) JT kategorija (1); x) JT numeris; xi) JT vežimo pavadinimas; xii) Muitų kodas (-ai) (HS):	
15. Eksportuotojo-pranešėjo/gamintojo (4) deklaracija: Aš patvirtinu, kad pateikta visa man žinoma informacija yra teisinga. Aš taip pat patvirtinu, kad raštu buvo sudaryti teisiškai vykdytini sutartiniai įsipareigojimai, kad galioja bet koks tarpvalstybiniam gabenimui taikytinas draudimas arba kita finansinė garantija ir kad buvo gauti visi reikalingi leidimai iš susijusių šalių kompetentingų institucijų. Pavadinimas: Data: Parašas:			
16. Pildo asmuo, dalyvaujantis tarpvalstybiniame gabenime, jeigu reikalinga papildoma informacija			
17. Krovinį gavo importuotojas-gavėjas (jei tai ne įrenginys): Pavadinimas: Data: Parašas:			
PILDO ATLIEKŲ ŠALINIMO/NAUDOJIMO ĮRENGINIO VALDYTOJAS			
18. Krovinys pristatytas į atliekų šalinimo įrenginį <input type="checkbox"/> arba atliekų naudojimo įrenginį <input type="checkbox"/> Gavimo data: Priimta: <input type="checkbox"/> Nepriimta (*): <input type="checkbox"/> Gautas kiekis: tonos (Mg): m ³ : (*) <i>nedelsiant susisiekti su kompetentingomis institucijomis</i>		19. Tvirtinu, kad pirmiau nurodytas atliekų šalinimas/naudojimas atliktas. Pavadinimas: Data: Parašas ir antspaudas:	
Apytikslė atliekų šalinimo/naudojimo data: Atliekų šalinimo/naudojimo būdas (1): Pavadinimas: Data: Parašas:			

(1) Žiūrėti santrumpų ir kodų sąrašą kitame puslapyje.

(2) Pridėti išsamų paaiškinimą, jeigu būtina.

(3) Jeigu yra daugiau negu trys vežėjai, pridėti informaciją, kaip reikalaujama 8 langelio a, b, c skiltyse.

(4) Reikalaujama Bazelio konvencijoje.

(5) Pridėti sąrašą, jeigu yra daugiau negu vienas.

(6) Jeigu reikalaujama nacionaliniuose teisės aktuose.



PILDO MUITINĖS (jeigu reikalaujama nacionaliniuose teisės aktuose)			
20. Eksportuojanti šalis – išvežimo išsiunčianti įstaiga arba muitinė		21. Importuojanti šalis – įvežimo paskirties įstaiga arba muitinė	
Šiame judėjimo dokumente nurodytos atliekos buvo išvežtos iš šalies		Šiame judėjimo dokumente nurodytos atliekos buvo įvežtos į šalį	
Data:		Data:	
Parašas:		Parašas:	
Antspaudas:		Antspaudas:	
22. Tranzito šalių muitinių antspaudai			
Šalies pavadinimas:		Šalies pavadinimas:	
Įvažiavimas:	Išvažiavimas:	Įvažiavimas:	Išvažiavimas:
Šalies pavadinimas:		Šalies pavadinimas:	
Įvažiavimas:	Išvažiavimas:	Įvažiavimas:	Išvažiavimas:

Santrumpų ir kodų, naudojamų judėjimo dokumente, sąrašas

<p>ATLIEKŲ ŠALINIMO BŪDAI (11 langelis)</p> <p>D1 Išvertimas ant žemės arba po žeme (pvz., sąvartynuose ir kt.)</p> <p>D2 Apdorojimas žemėje (pvz., biologinis skystų atliekų arba dumblo skaidymas dirvožemyje ir kt.)</p> <p>D3 Giluminis įpurškimas (pvz., pumpuojamų atliekų įpurškimas į šulinius, šachtas, druskos oias arba natūraliai susidariusias ertmes ir kt.)</p> <p>D4 Surinkimas į tvenkinius ant žemės paviršiaus (pvz., skystų atliekų arba dumblo supylimas į duobes, baseinus arba lagūnas ir kt.)</p> <p>D5 Šalinimas specialiai įrengtuose sąvartynuose (pvz., dėjimas į atskiras sekcijas, kurios uždengiamos ir izoliuojamos viena nuo kitos ir nuo aplinkos)</p> <p>D6 Išmetimas į vandens telkinį, išskyrus jūras/vandenynus</p> <p>D7 Išmetimas į jūras/vandenynus, įskaitant įterpimą į jūros dugną</p> <p>D8 Biologinis apdorojimas, nenurodytas kitur šiame sąraše, kurio metu susidaro galutiniai junginiai ar mišiniai, šalinami bet kuriuo šiame sąraše nurodytu būdu</p> <p>D9 Fizinis ir cheminis apdorojimas, nenurodytas kitur šiame sąraše, kurio metu susidaro galutiniai junginiai arba mišiniai, šalinami bet kuriuo šiame sąraše nurodytu būdu (pvz., garinimu, džiovinimu, kalcinavimu ir kt.)</p> <p>D10 Deginimas sausumoje</p> <p>D11 Deginimas jūroje</p> <p>D12 Nuolatinis saugojimas (pvz., konteinerių laikymas šachtoje ir kt.)</p> <p>D13 Maišymas prieš naudojant bet kurį šiame sąraše nurodytą būdą</p> <p>D14 Perpakavimas prieš naudojant bet kurį šiame sąraše nurodytą būdą</p> <p>D15 Saugojimas prieš naudojant bet kurį šiame sąraše nurodytą būdą</p>	<p>ATLIEKŲ NAUDOJIMO BŪDAI (11 langelis)</p> <p>R1 Naudojimas kaip kuro (kitokiam nei tiesioginiam deginimui) ar kitais būdais energijai gauti (Bazelio konvencija/EBPO) – Naudojimas daugiausia kaip kuro arba kitais būdais energijai gauti (ES)</p> <p>R2 Tirpiklių atnaujinimas/regeneracija</p> <p>R3 Organinių medžiagų, nenaudojamų kaip tirpikliai, perdirbimas (atnaujinimas)</p> <p>R4 Metalų ir metalų junginių perdirbimas (atnaujinimas)</p> <p>R5 Kitų neorganinių medžiagų perdirbimas (atnaujinimas)</p> <p>R6 Rūgščių arba bazių regeneracija</p> <p>R7 Taršai mažinti naudojamų sudedamųjų dalių naudojimas</p> <p>R8 Katalizės sudedamųjų dalių naudojimas</p> <p>R9 Pakartotinis naftos rafinavimas arba kitoks pakartotinis naftos produktų naudojimas</p> <p>R10 Apdorojimas žemėje, naudingas žemės ūkiui ar gerinantis aplinkos būklę</p> <p>R11 Atliekų, gautų R1–R10 naudojimo būdais, naudojimas</p> <p>R12 Pasikeitimas atliekomis, siekiant taikyti joms bet kurį iš R1–R11 naudojimo būdų</p> <p>R13 Medžiagų, kurioms numatyta taikyti bet kurį iš šiame sąraše nurodytų naudojimo būdų, saugojimas</p>																																													
<p>PAKUOTĖS TIPAI (7 langelis)</p> <p>1. Statinė</p> <p>2. Medinė statinė</p> <p>3. Plastiko kanistras (<i>Jerrican</i>)</p> <p>4. Dėžė</p> <p>5. Maišas</p> <p>6. Kombinuota pakuotė</p> <p>7. Slėginis konteineris</p> <p>8. Nefasuota</p> <p>9. Kita (nurodyti)</p>	<p>H KODAS IR JT KATEGORIJA (14 langelis)</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>JT</th> <th>H kodas</th> <th>Savybės kategorija</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>H1</td> <td>Sprogstamosios</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>H3</td> <td>Degūs skysčiai</td> </tr> <tr> <td>4.1</td> <td>H4.1</td> <td>Degios kietosios medžiagos</td> </tr> <tr> <td>4.2</td> <td>H4.2</td> <td>Medžiagos arba atliekos, linkusios į savaiminį užsi-degimą</td> </tr> <tr> <td>4.3</td> <td>H4.3</td> <td>Medžiagos ar atliekos, kurios susilietusios su vandeniu išskiria degias dujas</td> </tr> <tr> <td>5.1</td> <td>H5.1</td> <td>Oksiduojančios</td> </tr> <tr> <td>5.2</td> <td>H5.2</td> <td>Organiniai peroksidai</td> </tr> <tr> <td>6.1</td> <td>H6.1</td> <td>Nuodingos (labai nuodingos)</td> </tr> <tr> <td>6.2</td> <td>H6.2</td> <td>Infekcinės medžiagos</td> </tr> <tr> <td>8</td> <td>H8</td> <td>Ėsdinančios</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H10</td> <td>Išskiriančios toksines dujas po sąlyčio su oru arba vandeniu</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H11</td> <td>Toksiškos (uždeldsto arba chroniško veikimo)</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H12</td> <td>Toksiškos aplinkai</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H13</td> <td>Galinčios įvairiais būdais po šalinimo sudaryti kitą medžiagą, pvz., salvą, kuri turi bet kurią iš pirmiau išvardytų savybių</td> </tr> </tbody> </table>	JT	H kodas	Savybės kategorija	1	H1	Sprogstamosios	3	H3	Degūs skysčiai	4.1	H4.1	Degios kietosios medžiagos	4.2	H4.2	Medžiagos arba atliekos, linkusios į savaiminį užsi-degimą	4.3	H4.3	Medžiagos ar atliekos, kurios susilietusios su vandeniu išskiria degias dujas	5.1	H5.1	Oksiduojančios	5.2	H5.2	Organiniai peroksidai	6.1	H6.1	Nuodingos (labai nuodingos)	6.2	H6.2	Infekcinės medžiagos	8	H8	Ėsdinančios	9	H10	Išskiriančios toksines dujas po sąlyčio su oru arba vandeniu	9	H11	Toksiškos (uždeldsto arba chroniško veikimo)	9	H12	Toksiškos aplinkai	9	H13	Galinčios įvairiais būdais po šalinimo sudaryti kitą medžiagą, pvz., salvą, kuri turi bet kurią iš pirmiau išvardytų savybių
JT	H kodas	Savybės kategorija																																												
1	H1	Sprogstamosios																																												
3	H3	Degūs skysčiai																																												
4.1	H4.1	Degios kietosios medžiagos																																												
4.2	H4.2	Medžiagos arba atliekos, linkusios į savaiminį užsi-degimą																																												
4.3	H4.3	Medžiagos ar atliekos, kurios susilietusios su vandeniu išskiria degias dujas																																												
5.1	H5.1	Oksiduojančios																																												
5.2	H5.2	Organiniai peroksidai																																												
6.1	H6.1	Nuodingos (labai nuodingos)																																												
6.2	H6.2	Infekcinės medžiagos																																												
8	H8	Ėsdinančios																																												
9	H10	Išskiriančios toksines dujas po sąlyčio su oru arba vandeniu																																												
9	H11	Toksiškos (uždeldsto arba chroniško veikimo)																																												
9	H12	Toksiškos aplinkai																																												
9	H13	Galinčios įvairiais būdais po šalinimo sudaryti kitą medžiagą, pvz., salvą, kuri turi bet kurią iš pirmiau išvardytų savybių																																												
<p>TRANSPORTO PRIEMONĖS (8 langelis)</p> <p>R — keliai</p> <p>T — traukiniai/geležinkelis</p> <p>S — jūra</p> <p>A — oras</p> <p>W — vidaus vandens keliai</p>																																														
<p>FIZINĖS SAVYBĖS (13 langelis)</p> <p>1. Birus/milteliai</p> <p>2. Kietas</p> <p>3. Klampus/pasta</p> <p>4. Dumblas</p> <p>5. Skystas</p> <p>6. Dujinis</p> <p>7. Kita (nurodyti)</p>																																														

Smulkesnės informacijos, ypač susijusios su atliekų identifikavimu (14 langelis), t. y. dėl Bazelio konvencijos VIII ir IX priedų kodų, EBPO kodų ir Y kodų, galima rasti patarimų/ nurodymų žinyne, kurį turi EBPO ir Bazelio konvencijos sekretoriatas.*

▼B

III PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 VII priedas pakeičiamas taip:



„VII PRIEDAS

ATLIEKŲ VEŽIMĄ LYDINTI INFORMACIJA, KAIP NURODYTA 3 STRAIPSNIO 2 IR 4 DALYSE

Važtaraščio informacija ⁽¹⁾

1. Asmuo, organizuojantis vežimą Vardas, pavardė: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:		2. Importuotojas/gavėjas Vardas, pavardė: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:	
3. Faktinis kiekis: tonos (Mg): m ³ :		4. Faktinė vežimo data:	
5. a) 1-asis vežėjas ⁽²⁾ Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Transporto priemonė: Perdavimo data: Parašas:	5. b) 2-asis vežėjas Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Transporto priemonė: Perdavimo data: Parašas:	5. c) 3-iasis vežėjas Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas: Transporto priemonė: Perdavimo data: Parašas:	
6. Atliekų gamintojas ⁽³⁾ Pirminis (-iai) gamintojas (-ai), naujasis gamintojas (-ai) arba surinkėjas: Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:		8. Naudojimo būdas (arba prireikus šalinimo būdas, jeigu tai atliekos, nurodytos 3 straipsnio 4 dalyje): R kodas/D kodas:	
7. Naudojimo įrenginys <input type="checkbox"/>		9. Įprastas atliekų apibūdinimas:	
Laboratorija <input type="checkbox"/> Pavadinimas: Adresas: Asmuo pasiteirauti: Tel.: Faksas: E. paštas:		10. Atliekų identifikavimas (įrašyti atitinkamus kodus): i) Bazelio konvencijos IX priedas: ii) EBPO (jeigu skiriasi nuo i)): iii) EB atliekų sąrašas: iv) Nacionalinis kodas:	
11. Susijusios šalys/valstybės:			
Eksportas/išsiuntimas		Tranzitas	
12. Vežimą organizuojančio asmens deklaracija: Aš patvirtinu, kad pateikta visa man žinoma informacija yra teisinga. Aš taip pat patvirtinu, kad su gavėju raštu buvo sudaryti galiojantys sutartiniai įsipareigojimai (<i>nerikalinga, jeigu vežamos 3 straipsnio 4 dalyje nurodytos atliekos</i>): Vardas, pavardė: Data: Parašas:			
13. Gavėjo parašas, gavus atliekas: Vardas, pavardė: Data: Parašas:			
PILDO NAUDOJIMO ĮMONĖ ARBA LABORATORIJA:			
14. Atvežtas atliekas gavo naudojimo įmonė <input type="checkbox"/>		arba laboratorija <input type="checkbox"/>	
Vardas, pavardė: Data:		Gautas kiekis: tonos (Mg): m ³ : Parašas:	

⁽¹⁾ Informacija, lydinti atliekų vežimą pagal „žaliąjį“ sąrašą, kai tokios atliekos skirtos naudoti arba laboratoriniams tyrimams pagal Reglamentą (EB) Nr. 1013/2006. Rengiant šį dokumentą taip pat reikėtų vadovautis Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 IC priede pateiktais atitinkamais specialiais nurodymais.

⁽²⁾ Jeigu veža daugiau nei trys vežėjai, pridėti informaciją, kuri reikalaujama 5 langelio a, b ir c punktuose.

⁽³⁾ Kai vežimą organizavęs asmuo nėra atliekų gamintojas arba surinkėjas, turi būti pateikta informacija apie atliekų gamintoją arba surinkėją.



IV PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 VIII priedas pakeičiamas taip:

„VIII PRIEDAS

TVARKYMO APLINKAI SAUGIU BŪDU GAIRĖS (49 STRAIPSNIS)

I. Gairės, priimtos pagal Bazelio konvenciją:

1. Techninės biomedicininų ir sveikatos apsaugos atliekų tvarkymo aplinkai saugiu būdu gairės (Y1; Y3) ⁽¹⁾.
2. Techninės švino-rūgštinių baterijų atliekų tvarkymo aplinkai saugiu būdu gairės ⁽¹⁾.
3. Techninės pilno arba dalinio laivų išmontavimo tvarkymo aplinkai saugiu būdu gairės ⁽¹⁾.
4. Techninės gairės dėl metalų ir metalų junginių perdurbimo (atnaujinimo) (R4) aplinkosaugos požiūriu tinkamu būdu ⁽²⁾.
5. Atnaujintos bendrosios techninės gairės dėl atliekų, kuriose yra patvariųjų organinių teršalų (POT), kurias jie sudaro arba kurios yra jais užterštos, tvarkymo aplinkosaugos požiūriu tinkamu būdu ⁽³⁾.
6. Atnaujintos techninės gairės dėl atliekų, kuriose yra polichlorintų bifenių (PCB), polichlorintų terfenilų (PCT) arba polibromintų bifenių (PBB), kurias jie sudaro arba kurios yra jais užterštos, tvarkymo aplinkosaugos požiūriu tinkamu būdu ⁽³⁾.
7. Techninės gairės dėl atliekų, kuriose yra pesticidų – aldrino, chlordano, dieldrino, endrino, heptachloro, heksachlorbenzeno (HCB), mirekso ar toksafeno, arba HCB kaip pramoninio chemikalo, kurias jie sudaro arba kurios yra jais užterštos, tvarkymo aplinkosaugos požiūriu tinkamu būdu ⁽³⁾.
8. Techninės gairės dėl atliekų, kuriose yra 1,1,1-trichlor-2,2-bis(4-chlorfenil)etano (DDT), kurias jis sudaro arba kurios yra juo užterštos, tvarkymo aplinkosaugos požiūriu tinkamu būdu ⁽³⁾.
9. Techninės gairės dėl atliekų, kuriose yra nespecialiai pagamintų polichlorintų dibenzo-para-dioksinų (PCDD), polichlorintų dibenzofuranų (PCDF), heksachlorbenzeno (HCB) arba polichlorintų bifenių (PCB), arba kurios yra jais užterštos, tvarkymo aplinkosaugos požiūriu tinkamu būdu ⁽³⁾.

II. EBPO priimtos gairės:

Techninis specifinių atliekų srautų tvarkymo aplinkai saugiu būdu vadovas:

Panaudoti asmeniniai kompiuteriai ir jų laužas ⁽⁴⁾.

III. Tarptautinės jūrų organizacijos (TJO) priimtos gairės:

Laivų perdurbimo gairės ⁽⁵⁾.

IV. Tarptautinės darbo organizacijos (TDO) priimtos gairės:

Sauga ir sveikata, susijusi su laivų išardymu: gairės Azijos šalims ir Turkijai ⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ Priimtos Bazelio konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės šalių konferencijos 6-ajame susitikime 2002 m. gruodžio 9–13 d.

⁽²⁾ Priimtos Bazelio konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės šalių konferencijos 7-ajame susitikime 2004 m. spalio 25–29 d.

⁽³⁾ Priimtos Bazelio konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės šalių konferencijos 8-ajame susitikime 2006 m. lapkričio 27 d.–gruodžio 1 d.

⁽⁴⁾ Priėmė EBPO Aplinkos politikos komitetas 2003 m. vasario mėn. (dokumentas ENV/EPOC/WGWPR(2001)3/FINAL).

⁽⁵⁾ Rezoliucija A.962, kurią priėmė TJO asamblėja 23-iojoje nuolatinėje sesijoje, vykusioje 2003 m. lapkričio 24 d.–gruodžio 5 d.

⁽⁶⁾ Patvirtintos skelbti TDO vadovaujančios institucijos 289-osios sesijos, vykusios 2004 m. kovo 11–26 d., metu.“